

COFFRE-FORT NUMERIQUE DE SECURITE EN ACIER ET RESISTANT AU FEU



Lire attentivement ce manuel et ne jamais le garder à l'intérieur du coffre-fort !

Coffre-fort numérique de sécurité en acier et résistant au feu

CONTENU DU PAQUET D'EMBALLAGE

- 1 – Coffre-fort numérique de sécurité en acier et résistant au feu
- 1 – Mode d'emploi
- 2 – Clés d'entrée
- 1 – Clé de priorité d'urgence
- 4 – Batteries "AA"
- 1 – Paquet de gel de silice

NE PAS RETOURNER LE COFFRE-FORT AU MAGASIN !

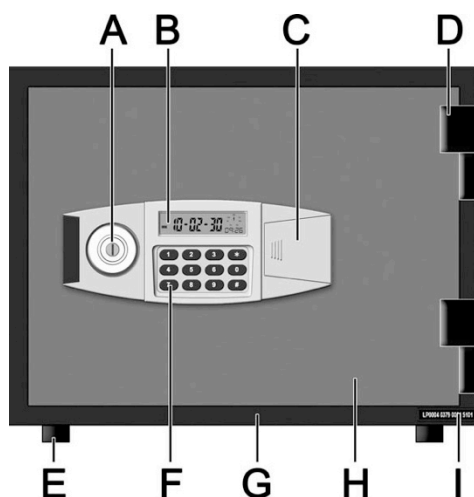
En cas de pièces manquantes ou de difficultés sur le fonctionnement de votre coffre-fort, veuillez contacter le Service d'Assistance aux consommateurs par téléphone.

Le magasin ne reprendra pas le produit sans autorisation préalable. Il vous faudra d'abord contacter le Service d'Assistance aux consommateurs.

États-Unis/Canada **1-877-354-5457** (numéro sans frais)

Australie **0011-800-5325-7000** (numéro sans frais)

Allemagne **00-800-5325-7000** (numéro sans frais)

VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT

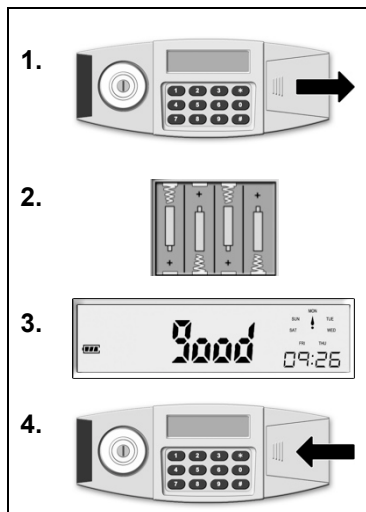
- A** - Trou d'entrée de la clé
- B** - Panneau d'affichage LCD
- C** - Compartiment des batteries
- Couvercle
- D** - Charnières de porte
- E** - Pieds en caoutchouc
- F** - Bloc numérique électronique
- G** - Corps du rangement du coffre-fort
- H** - Porte du coffre-fort
- I** - Étiquette du numéro de série

INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT

ÉTAPE 1 : INSTALLATION DES BATTERIES

Pour des raisons de commodité, nous fournissons 4 batteries "AA" pour alimenter les commandes électroniques. Elles doivent être installées avant d'utiliser le coffre-fort.

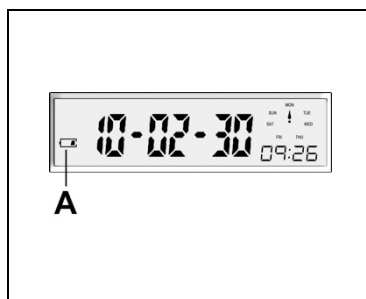
1. Enlever le couvercle du compartiment des batteries situé sur le côté droit du panneau de commandes en faisant glisser vers l'intérieur et sur la droite.
2. Installer les 4 batteries "AA" dans le compartiment des batteries comme illustré sur l'intérieur du compartiment.
3. Si les batteries sont correctement introduites, le coffre-fort émettra un "bip" et l'écran LCD clignotera, ensuite il sera indiqué "GOOD"
4. Une fois les batteries correctement installées, replacer le couvercle du compartiment des batteries.



REPLACER LES BATTERIES:

Pour de meilleurs résultats, il est recommandé de remplacer les batteries lorsqu'elles deviennent faibles, comme indiqué sur l'Indicateur de niveau de puissance des batteries (A) ou au moins une fois par an.

REMARQUE: Il n'est PAS RECOMMANDÉ d'utiliser des batteries non-alcalines ou rechargeables.



Si les batteries sont enlevées ou si elles ne fonctionnent pas, la mémoire du bloc ne sera PAS effacée et le code actif programmé fonctionnera toujours, une fois l'alimentation restaurée.

INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT

ÉTAPE 2 : RÉGLER LE CALENDRIER ET L'HORLOGE

Une fois que les batteries sont installées et que le bloc numérique est alimenté, la prochaine étape est de commencer avec la programmation de l'horloge et du calendrier. **VEUILLEZ LIRE TOUTES LES DIRECTIVES ET ÉCRIRE LA DATE/ LE JOUR/ L'HEURE AVANT DE PASSER À LA PROGRAMMATION. REMARQUE:** Vous devez saisir toutes les informations sans plus attendre. Si le voyant s'éteint, il vous faudra reprogrammer à nouveau.

1. Avec la porte du coffre-fort fermée et verrouillée, appuyez sur la touche "*" suivie par la touche "9". L'indicateur LCD prendra la couleur ambre.

1. * 9

2. Saisir l'année – 2 chiffres
3. Saisir le mois – 2 chiffres
4. Saisir la date – 2 chiffres
5. Saisir le jour – 1 chiffre (se reporter au tableau ci-dessous)
6. Saisir l'heure – 2 chiffres (se reporter au tableau ci-dessous)
7. Saisir les minutes – 2 chiffres

EXEMPLE

2. 2010 = 1 0
3. Février = 0 2
4. 30ème = 3 0
5. Lundi = 1
6. 09:26 = 0 9
7. 09:26 = 2 6

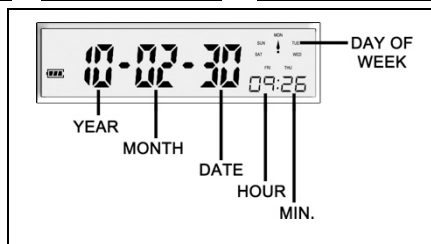
JOUR	#
Lundi	1
Mardi	2
Mercredi	3
Jeudi	4
Vendredi	5
Samedi	6
Dimanche	7

HEURE	##
01:00	01
02:00	02
03:00	03
04:00	04
05:00	05
06:00	06
07:00	07
08:00	08

HEUR E	##
09:00	09
10:00	10
11:00	11
12:00	12
13:00	13
14:00	14
15:00	15
16:00	16

HEUR E	##
17:00	17
18:00	18
19:00	19
20:00	20
21:00	21
22:00	22
23:00	23
00:00	00

Quand saisi correctement, l'indicateur LCD arrêtera de rayonner et affichera les informations que vous venez juste de programmer.



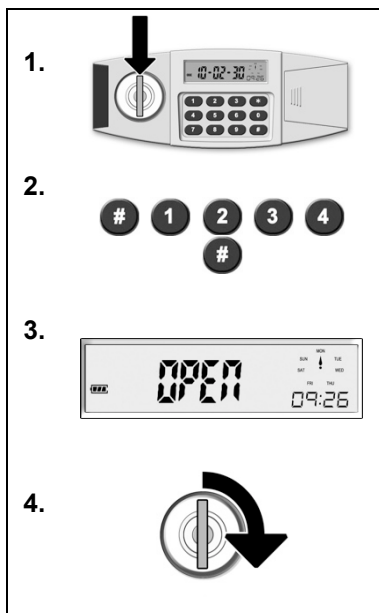
INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT

ÉTAPE 3 : DÉVERROUILLER ET OUVRIR LE COFFRE-FORT

Le coffre-fort est équipé d'un double système de verrouillage numérique/ à clé qui nécessite un code d'utilisateur actif pour le déverrouiller et une clé d'entrée pour l'ouvrir. Il permet d'avoir deux codes d'utilisateur actif programmables différents.

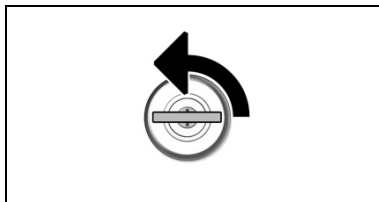
Les codes préreçus à l'usine sont "1 2 3 4" et "1 2 3 4 5 6".

1. Commencez par introduire la clé d'entrée dans le trou de clé cylindrique sur le côté gauche du panneau de contrôle.
2. Sur le bloc numérique saisissez la touche "#", puis le code utilisateur "1 2 3 4", suivi à nouveau par la touche "#".
3. Si le code correct est saisi, **OPEN** s'affichera sur le panneau LCD et vous entendrez un son de carillon indiquant que le coffre-fort est déverrouillé.
4. Dans les 5 secondes, veuillez faire tourner la clé vers la droite (dans le sens des aiguilles d'une montre) et tirer sur la porte pour l'ouvrir.



VERROUILLER LE COFFRE-FORT

Fermez soigneusement la porte, tournez la clé dans le sens contraire des aiguilles d'une montre vers la gauche et enlevez-la. Le coffre-fort est maintenant verrouillé et un code d'utilisateur actif devra être re-saisi pour l'ouvrir.

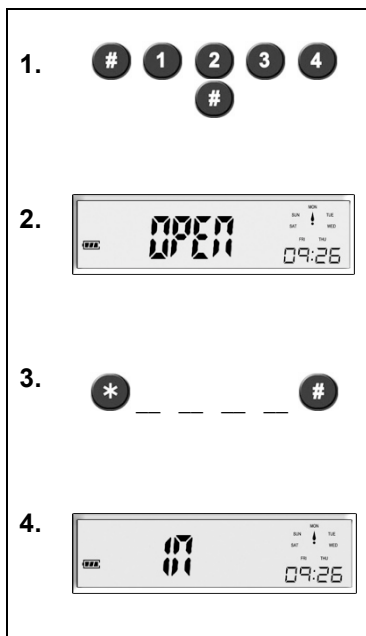


INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT

ÉTAPE 4 : PROGRAMMER DES NOUVEAUX CODES UTILISATEURS

REMARQUE DE SÉCURITÉ: Pour en assurer la confidentialité, cette procédure doit être répétée pour les deux codes pré-réglés à l'usine.

1. Déverrouillez le coffre-fort avec le premier code pré-réglé (ou le code actif actuel).
2. Si le code correct est saisi, **OPEN** s'affichera sur le panneau LCD et vous entendrez un son de carillon indiquant que le coffre-fort est déverrouillé.
3. Immédiatement saisir “*” puis un nouveau code à 4-8 chiffres suivi par la touche “#” . (si vous utilisez un code à 8 chiffres, vous n'aurez pas besoin de saisir la touche “#” après.
4. Si saisi correctement, “IN” apparaîtra sur l'affichage bleu suivi par un son de carillon et le nouveau chiffre du code apparaîtra pendant 1 seconde.



Recommencez ce procédé pour reprogrammer le deuxième code pré-réglé à l'usine.

Votre nouveau code est maintenant prêt à être utilisé et le code précédent est effacé de la mémoire. Si vous souhaitez changer votre nouveau code, répétez simplement le procédé avec le(s) code(s) actif(s) actuel(s) et saisissez le(s) nouveau(x) code(s).

OUVRIR LE COFFRE-FORT EN UTILISANT UN (DES) NOUVEAU CODE(S) UTILISATEUR(S):

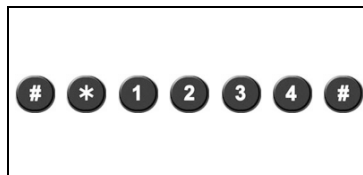
Recommencez le procédé décrit à **L'ÉTAPE 3 : DÉVERROUILLER ET OUVRIR LE COFFRE-FORT** en substituant le(s) nouveau(x) code(s) utilisateur(s) pour le(s) code(s) utilisateur(s) pré-réglés(s) à l'usine

CARACTÉRISTIQUES DE SÉCURITÉ

MODE CONFIDENTIEL:

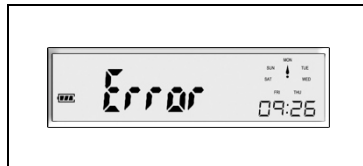
Si vous voulez éviter que votre code personnel soit lu sur l'indicateur numérique, vous pouvez en cacher sa vue en introduisant “*” après “#”.

Exemple: “# * 1 2 3 4 #”.



SAISIE INCORRECTE DU CODE:

Si un code incorrect est saisi, le mot “ERROR” apparaîtra sur l'indicateur numérique et un son d'alerte retentira. À ce moment-là, saisissez à nouveau le code correct.



PÉRIODE DE VERROUILLAGE DE SÉCURITÉ :

Si un code incorrect est saisi trois (3) fois, le système passera à un mode de verrouillage pendant 5 minutes.

Le LCD affichera “HOLD-05” indiquant les minutes restantes. Pendant la première minute, l'alarme de sécurité retentira. Pendant toute la période des 5 minutes, l'entrée du coffre-fort sera impossible.

Si des codes incorrects continuent d'être saisis, une fois la période des cinq minutes terminée, une nouvelle période de verrouillage de 15 minutes commencera et l'alarme retentira pendant la première minute.

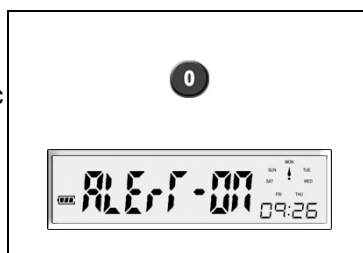


ALARME DE SÉCURITÉ:

Ce coffre-fort est équipé d'une alarme de sécurité.

Pour activer cette alarme, appuyer sur “0” avec la porte fermée.

“ALERT-ON” s'affichera.



L'alarme retentira lorsque:

- Le mauvais code a été saisi 3 fois ou plus pour l'ouvrir
- Le coffre-fort est incliné à plus de 20° degré
- Le coffre-fort est secoué ou a reçu un fort impact.

Pour désactiver l'alarme ou éteindre la sirène d'alarme, saisissez un code utilisateur actif.

CARACTÉRISTIQUES DE SÉCURITÉ

RÉCUPÉRATION DES DONNÉES DE SAISIE HISTORIQUES

Ce coffre-fort est en mesure d'enregistrer dans la mémoire jusqu'à 50 saisies des personnes ayant accès au coffre-fort. Pour récupérer ces données, faire ce qui suit:

Saisir le code utilisateur 1 ou le code utilisateur 2 et "OPEN" s'affichera.



Appuyer immédiatement sur "0" pour visualiser l'historique qui commence avec les événements les plus récents.

Pour visualiser les événements précédents, continuer en appuyant sur "0" pour visualiser jusqu'à 50 saisies.

EXEMPLE

Appuyer sur 0		Le code utilisateur 1 a été accédé le		29 juin 2010 à 16H17
Appuyer sur 0 Again		Le code utilisateur 1 a été accédé le		28 juin 2010 à 10H49
Appuyer sur 0 Again		Le code utilisateur 1 a été accédé le		27 juin 2010 à 16H17
Etc.				

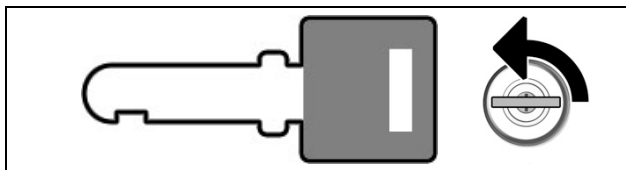
PERTE DU CODE D'ENTRÉE

Si vous avez perdu ou oublié le(s) code(s) utilisateur actif(s), il vous faudra contacter l'Assistance aux consommateurs pour recevoir l'autorisation et les instructions pour reprogrammer le(s) code(s). Vous pouvez ouvrir le coffre-fort en utilisant la clé de priorité d'urgence en suivant les instructions sur la page suivante.

ACCÈS D'URGENCE

OUVRIR LE COFFRE-FORT AVEC LA CLÉ D'ACCÈS D'URGENCE

Introduisez la clé de priorité d'urgence et tournez vers la gauche.



COMBINAISONS PERDUES/ CLES DE REMPLACEMENT

Les informations suivantes sont nécessaires pour commander des combinaisons et clés de remplacement:

1. PREUVE DE PROPRIÉTÉ (1 sur 2 options ci-dessous)

RECU DE L'ACHAT & IDENTIFICATION - COMMANDES INTERNATIONALES SEULEMENT!

- Copie du reçu d'achat indiquant le magasin, la date et la description du produit.
- Copie de votre Identification avec photo. (Permis de conduire, passeport, Identification normale).

FORMULAIRE DE VÉRIFICATION DE L'APPARTENANCE DU PRODUIT

Si le reçu d'achat n'est pas disponible, veuillez nous contacter par courriel ou par téléphone pour demander un "Formulaire de vérification de l'appartenance du produit".

2. INFORMATION DE LA COMMANDE

COORDONNÉES

- Nom et adresse d'expédition
- Adresse électronique (si disponible)
- Numéro de téléphone
- Meilleure heure pour être contacté

INFORMATION SUR LE PRODUIT

- Numéro du Modèle de vente
- Numéro de série du coffre-fort
- Numéro de la clé de verrouillage
- Quantité des clés commandées

3. INFORMATION DE PAIEMENT

MONTANT À PAYER

- Par clé:
États-Unis/Canada - \$12.00 (USD)
Australie - \$15.00 (AUD)
Allemagne - €11.00 (EU)
- Livraison par exprès:
Contactez-nous pour frais supplémentaires

MÉTHODE DE PAIEMENT

- Téléphone :
Visa ou
MasterCard
- Adresse:
Chèque ou
Mandat

Sous réserve de changer sans avis préalable.

LOCALISER LES NUMEROS D'IDENTIFICATION DU COFFRE-FORT

NUMÉRO DE SÉRIE

Situé sur le coin droit inférieur sur l'avant du coffre-fort

*Ne PAS enlever l'identification du coffre-fort
Étiquettes!*



NUMÉRO DE CLÉ

Un numéro à 4 chiffres est gravé sur la bague métallique située autour du trou de la clé.



GARANTIE LIMITÉE

LH Licensed Products, Inc., ("LHLP, Inc.") garantit ce produit contre tout défaut mécanique ou de structure provenant des matériaux ou de la fabrication pendant une période de sept (7) an à partir de la date d'achat. LHLP, Inc., seul, a l'option et comme unique recours de l'acheteur en vertu de cette garantie, de réparer ou de remplacer ce produit ou toute composante de ce produit étant défectueuse pendant la période de garantie. Le remplacement ou la réparation seront réalisés aux moyens de produits ou composants reconstruits. Si le produit n'est plus disponible, son remplacement se fera avec un produit similaire ou de valeur égale ou supérieure. CECI EST VOTRE GARANTIE EXCLUSIVE.

Cette garantie n'est seulement valable que pour l'acheteur d'origine au détail à partir de la date d'achat initial et elle n'est pas transférable. Il vous faudra garder le reçu d'achat d'origine. Le justificatif d'achat est nécessaire pour obtenir la prestation de garantie.

Les concessionnaires, centres de service ou magasins au détail de LHLP, Inc. qui vendent ce produit n'ont pas le droit d'altérer, de modifier ou de changer d'une quelconque façon que ce soit les conditions générales de cette garantie.

Cette garantie ne s'applique pas à la finition sur le produit. Cette garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces ou les dommages provenant de ce qui suit: une utilisation négligente ou une mauvaise utilisation du produit, une utilisation contraire aux instructions de fonctionnement, une réparation ou une modification par quiconque autre que LHLP, Inc. ou un centre de service autorisé, une installation incorrecte ou une exposition à une humidité ou à une chaleur extrêmes. En outre, la garantie ne couvre pas les catastrophes naturelles comme les feux, les inondations, les ouragans et les tornades.

LHLP, Inc. n'est pas responsable de tout dommage direct ou indirect causé par l'inexécution de toute garantie expresse ou tacite ou autre relative à la vente de ce produit. LHLP, Inc. n'est aussi pas responsable : des coûts associés à l'enlèvement ou l'installation du produit ; des dommages ou des pertes du contenu du produit ; de l'enlèvement non autorisé du contenu ; ou des dommages produits lors de l'expédition.

LA GARANTIE CI-DESSUS REMPLACE TOUTES LES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU TACITES, Y COMPRIS TOUTES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER ET LHLP, INC. DÉCLINE TOUT AUTRE CONVENTION ET GARANTIE.

Sauf par ce qui est interdit par la loi applicable, toute garantie tacite marchande ou d'aptitude pour un usage particulier est limitée à la durée de la période de garantie ci-dessus. Certains états, provinces ou juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limite des dommages directs ou indirects ou la limite sur la durée de la garantie tacite, par conséquent il se peut que la limite ou l'exclusion ne s'applique pas à vous. Cette garantie vous donne des droits spécifiques et il se peut que vous ayez aussi d'autres droits qui varient d'états en états ou de provinces en provinces ou de juridiction en juridiction.

GARANTIE DE REMPLACEMENT À VIE APRÈS INCENDIE

Si ce produit Honeywell résistant au feu a été acheté à LH Licensed Products, Inc ("LHLP") et est endommagé par un incendie à un quelconque moment et vous appartenez toujours (le propriétaire d'origine), LHLP expédiera gratuitement un remplacement si vous envoyez ce qui suit au Service Client de LH Licensed Products, Inc., 860 E. Sandhill Ave., Carson, CA 90746 USA :

1. Votre nom, adresse postale, adresse courriel et numéro de téléphone avec l'indicatif régional.
2. Une description de l'incendie, le numéro du modèle, une photo de l'unité brûlée et une copie du rapport du service des pompiers, de l'assurance et de la police.

Le fret de l'unité de remplacement n'est pas compris dans la garantie et doit être payé par le consommateur. Si un produit identique n'est plus disponible, LHLP fournira une unité similaire de sa gamme actuelle de produits. LHLP n'est pas responsable de toute perte ou dommage du contenu du coffre-fort.

CONTACTER L'ASSISTANCE AUX CONSOMMATEURS

COURRIEL LHLPCustomerService@LHLPinc.com

ADRESSE: Consumer Assistance Dept.
LH Licensed Products, Inc.,
860 East Sandhill Avenue,
Carson, CA 90746 États-Unis

TÉLÉPHONE: États-Unis/Canada **1-877-354-5457** (numéro sans frais)
Australie **0011-800-5325-7000** (numéro sans frais)
Allemagne **00-800-5325-7000** (numéro sans frais)

HEURES OUVRABLES États-Unis/Canada **7H00 – 17H00 (HNP) Lun - Ven**
POUR APPEL AU CENTRE: Australie **12H00 - 10H00 (AEST) Mar-Sam**
Allemagne **16H00 - 2H00 (HEC) Lun-Ven**

HEURES OUVRABLES Australie **12H00 - 15H00 (AEST) Mar-Sam**
POUR RAPPEL: Allemagne **16H00 - 7H00 (HEC) Lun-Ven**

HEURES OUVRABLES POUR RAPPEL INTERNATIONAL:

Si vous souhaitez parler à un assistant au consommateur et vous ne pouvez pas nous contacter durant les heures d'appel du centre ci-dessus, veuillez nous envoyer un courriel ou laisser un message téléphonique en indiquant votre nom, numéro de téléphone ainsi que l'heure à laquelle nous pouvons vous contacter durant les heures de rappel ci-dessus. Vous recevrez une réponse à votre appel le lendemain, si ce jour est ouvrable.

La marque de fabrique Honeywell est utilisée sous la licence de Honeywell International inc. Honeywell International inc. ne fait aucune représentation ou garantie concernant ce produit.